



Rentier aufblasbar XXL *Inflatable reindeer XXL*

PRODUKTNUMMER: 107516
MODELL: GHRN002

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt aus unserem Hause entschieden haben. Um möglichst lange Freude mit dem Produkt zu haben und um einen sicheren Umgang damit zu gewährleisten, beachten Sie bitte unbedingt, die umseitig folgende Aufbau-bzw. Bedienungsanleitung. Bitte bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Deuba Serviceportal

Für jede Art Service, Reklamationen und technischen Support können Sie sich vertrauensvoll an unsere geschulten Mitarbeiter wenden.

www.Deubaservice.de



Nur für den Hausgebrauch und nicht für gewerbliche Nutzung geeignet.

Hergestellt für:
Deuba GmbH & Co. KG
Zum Wiesenhof 84
66663 Merzig
Germany





ANLEITUNG

Nur für den Hausgebrauch und nicht für gewerbliche Nutzung geeignet!

Wichtig: Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Packen Sie alle Teile und Elemente des Sets aus und platzieren Sie die Komponenten auf der Oberseite des Kartons oder einer anderen sauberen Oberfläche. Dies schützt Ihr neues Produkt. Achten Sie dabei auch darauf, den Boden nicht zu verkratzen, wenn Sie mit Werkzeugen arbeiten.

Halten Sie kleine Teile außerhalb der Reichweite von Kindern.

Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit. Spätere Reklamationen können nicht akzeptiert werden.

Stellen Sie sicher, dass dieses Produkt vor Gebrauch vollständig montiert wird, so wie auf der Illustration gezeigt.

Prüfen Sie alle Elemente und Teile auf Schäden. Trotz sorgfältiger Kontrollen kann es passieren, dass auch die beste Ware auf dem Transportweg Schaden nimmt. Bauen Sie in solch einem Fall Ihr Produkt nicht auf. Defekte Teile können Gefahren und Gesundheitsschäden nach sich ziehen.

Verwenden Sie zur Reinigung einen Schwamm und warmes Seifenwasser. Verwenden Sie keine lösungsmittelhaltigen Reiniger oder Waschmittel, z.B. Bleichmittel können das Produkt beschädigen.

ACHTUNG: Versuchen Sie nicht das Produkt bei starkem Wind aufzublasen. Falls Sie das Produkt gerade aufgeblasen haben und der Wind für den sicheren Einsatz zu stark wird, lassen sie einfach die Luft aus dem aufblasbaren Rentier.

Sichern Sie diesen und warten Sie, bis der starke Wind und andere ungünstige Wetterbedingungen nachgelassen haben.

Um den aufblasbaren Rentier an Ort und Stelle zu sichern, benutzen Sie die mitgelieferten Plastikpfosten und die Nylonstricke und überprüfen Sie diese regelmäßig um sicherzugehen, dass beide straff gespannt sind und diese am Befestigungsort verbleiben.

ANLEITUNG:

1. Nehmen Sie den Inhalt aus der Verpackung.
2. Platzieren Sie den aufblasbaren Weihnachtsmann in einer sauberen, offenen Umgebung, in der sich kein Schmutz oder mögliche Hindernisse befinden.
3. Rollen Sie den Stoff aus und breiten Sie den restlichen Inhalt.
4. Vergewissern Sie sich, dass der Lufteinlass, welcher sich am Boden der Einheit befindet, frei von Stoff und Hindernissen ist.
5. Vergewissern Sie sich, dass der Reißverschluss komplett geschlossen ist.
6. Nutzen Sie die Klemme am Ende der Halteleine, indem Sie diese an einer Öse an der Seite des aufblasbaren Rentiers befestigen

7. Sichern Sie die Plastikpfosten im Boden und befestigen Sie die Nylonseile.

8. Stecken Sie das Elektrokabel in eine Steckdose zum Aufblasen.

Um zu gewährleisten, dass dem Schneemann nicht die Puste ausgeht, lassen sie die Pumpe permanent laufen.

9. Um die Luft abzulassen, ziehen Sie einfach den Stecker aus der Steckdose und öffnen Sie den Reißverschluss auf der Rückseite des aufblasbaren Rentiers befestigen

10. Nach Gebrauch bewahren Sie das Produkt trocken und witterungsgeschützt auf.

Technische Daten:

| | | |
|-----------------|-----------------|------------------|
| EINGANG: | Spannung | 100-240V~ |
| | Frequenz | 50/60Hz |
| ADAPTER: | Spannung | 12V dc |
| | Ampere | 700mA |
| LÜFTER: | Spannung | 12V dc |
| | Ampere | 0.6A |

INSTRUCTIONS

Only for domestic use and not for commercial use!

Important: Keep these Instructions for future reference.

Unpack all the parts and elements of the set and place the components on the top of the carton or other clean surface. This protects your new product. Please also pay attention not to scratch the floor while working- with tools.

Keep small parts out of the reach of children.

Check the delivery for completeness. Later complaints cannot be accepted.

Make sure that this product is fully assembled before use, as shown on the illustration.

Check all elements and parts for damages. Despite careful checks since it may happen that even the best product takes damage during the transport.

In this case, do not build up of your product. Defective parts can endanger your health.

For cleaning use a sponge and warm soapy water. Do not use solvent based-cleaners or detergents for example Bleach those can damage the product.

CAUTION: Do not attempt to inflate during strong wind. If inflated, and the wind becomes too strong for safe operation, simply allow your inflatable to deflate. Secure and wait until winds and adverse weather subsides.

To keep the inflatable secure in place use the provided plastic stakes and nylon tethers and check them on a regular basis to ensure each remains tight and in place.

Instructions:

1. Remove contents from the box.
2. Place Inflatable in a clean, open area, free from debris or other obstructions.
3. Roll out fabric and separate contents.
4. Make sure the air intake located on the bottom of the unit is clear of fabric and free of obstruction.
5. Ensure that the zipper is fully closed.
6. Using the clip on the end of the tether, attach the clip to a ring grommet on the side of the inflatable.
7. Secure the plastic stakes into the ground and attach the nylon tethers.
8. Plug in the electrical cord to inflate. Run the pump constantly, to ensure that the air does not go out of the reindeer.
9. To deflate, simply unplug from the electrical outlet and open the zip on the back of the inflatable.
10. When you are not using the product, keep it dry and protected from the weather.

Technical information

| | | |
|-----------------|------------------|------------------|
| INPUT: | Voltage | 100-240V~ |
| | Frequenze | 50/60Hz |
| ADAPTOR: | Voltage | 12V dc |
| | Ampere | 700mA |
| FAN: | Voltage | 12V dc |
| | Ampere | 0.6A |

ORIENTATION

Uniquement pour usage domestique et en aucun cas à des fins commerciales!

Important: conservez ces instructions pour d'éventuelles références ultérieures.

Déballer toutes les pièces et éléments fournis et placez les sur le dessus du carton ou toute autre surface plate et propre. Cela protégera votre nouvel article. Veiller à ne pas rayer le sol durant la manutention avec les outils.

Surveillez que les petites pièces ne soient pas à la portée des enfants.

Assurez-vous que la livraison a été faite dans son intégralité. Des réclamations ultérieures ne pourront être prises en compte.

Il est essentiel que l'assemblage de l'article soit complet conformément aux illustrations fournies avant que celui-ci ne puisse être utilisé.

Vérifiez chaque élément et pièce pour vous assurer qu'aucun ne soit endommagé. Malgré de rigoureux contrôles il est possible que l'article de la meilleure qualité soit abîmé durant le transport. En tel cas, ne procédez pas à l'assemblage de votre article. Des pièces défectueuses peuvent être dangereuses et nuire à votre santé.

Utilisez une éponge et de l'eau savonneuse tiède pour le nettoyage de votre nouvel article. N'utilisez en aucun cas des produits à base de solvants ou de détergents tels que l'eau de Javel car ceux-ci pourraient détériorer votre article.

ATTENTION: Ne pas tenter de gonfler pendant du vent fort. Si gonfle, et le vent devient trop fort pour une utilisation sûre, il suffit de laisser dégonfler votre jeu gonflable, sécurisez-le et attendez que les conditions météorologiques défavorables s'améliorent.

Pour garder le jeu gonflable en place de manière sécurisée, utilisez les piquets en plastique et attaches nylon fournis et vérifiez-les régulièrement pour assurer que chacun reste serrés et en place. Les photos ci-dessus montrent les 4 emplacement des anneaux d'attache.

INSTRUCTIONS:

1. Enlevez le contenu de la boîte.
2. Placer le jeu gonflable dans une zone ouverte et propre, exempt de débris ou d'autres obstacles.
3. Étalez le tissu et les contenus séparés.
4. Assurez-vous que l'arrivée d'air située sur le fond de l'unité soit ne soit pas obstruée par du tissu ou tout autre obstacle.
5. Assurez-vous que la fermeture éclair soit complètement fermée.
6. Utilisant le clip sur l'extrémité de l'ancrage, attachez le clip à un œillet en anneau sur le côté du pneumatique.
7. Fixer les piquets en plastique dans le sol et attachez les ancrages de nylon
8. Branchez le cordon électrique pour gonfler. Pour assurer que le bonhomme soit toujours bien gonflé veuillez toujours laisser la pompe allumée.

9. Pour dégonfler, il suffit de débrancher de la prise électrique et ouvrir la fermeture éclair sur le dos du jeu gonflable.

10. Après utilisation, gardez le produit au sec et protégé des intempéries.

Informations techniques

| | | |
|----------------------|------------------|------------------|
| Input : | Voltage | 100-240V~ |
| | Fréquence | 50/60Hz |
| Adapteur : | Voltage | 12V dc |
| | Ampere | 700mA |
| Ventilateur : | Voltage | 12V dc |
| | Ampere | 0.6A |

INSTRUCCIONES

¡Solo para uso doméstico y no apto para uso comercial!

¡ATENCIÓN! Conserve este manual para futuras consultas. Si vende el producto algún día, asegúrese de entregar también este manual.

Desembale todas las piezas y elementos del kit y coloque los componentes encima de cartón u otra superficie limpia. Esto protege su nuevo producto. Además, tenga cuidado de no rayar el suelo cuando trabaje con herramientas.

Mantenga este medicamento fuera del alcance de los niños.

Compruebe la integridad del producto en el momento de la entrega. No se aceptarán reclamaciones posteriores.

Asegúrese de que este producto esté completamente ensamblado antes de usarlo, como se muestra en la ilustración.

Compruebe que todos los elementos y partes del producto no estén dañados. A pesar de los controles cuidadosos, puede ocurrir que incluso los mejores productos se dañen durante el transporte. En este caso, no monte el producto. Las partes defectuosas pueden causar peligros y daños a la salud.

Utilice una esponja, agua tibia y jabón para la limpieza. No use detergentes o productos a base de solventes, por ej. productos blanqueadores pueden dañar el producto.

PRECAUCIÓN: No infle el producto cuando hay condiciones de viento muy fuerte. Si infló el producto y hay demasiado viento para un uso seguro, simplemente desinfe el muñeco de nieve/Santa Claus/reno inflable. Asegúrelo y espere hasta que el viento y otras condiciones climáticas adversas hayan disminuido. Para asegurar el reno inflable en su lugar, use los postes de plástico suministrados y los cables de nylon, verifíquelos regularmente para asegurarse de que ambos estén en buenas condiciones y en su lugar.



Instrucciones:

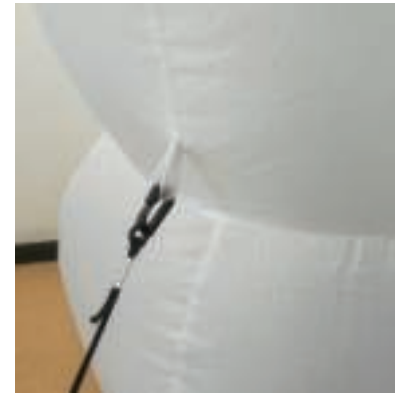
1. Saque el contenido del embalaje
2. Coloque el muñeco de nieve/Santa Claus/reno inflable en un ambiente limpio y abierto, sin suciedad ni obstáculos potenciales.
3. Estire la tela y extienda el contenido restante.
4. Asegúrese de que la entrada de aire, que se encuentra en la parte inferior de la unidad, esté libre de material y obstáculos.
5. Asegúrese de que el cierre esté completamente cerrado.
6. Use el broche al final de la atadura uniéndola en el costado del muñeco de nieve/Santa Claus/reno inflable.
7. Asegure los postes de plástico en el piso y sujete las cuerdas de nylon.
8. Enchufe el cable eléctrico a una toma de corriente para inflar. Para asegurarse de que el muñeco de nieve/Santa Claus/reno inflable no se quede sin aire, deje que la bomba se mantenga funcionando.
9. Para desinflar, simplemente desenchufe y abra el cierre en la parte posterior.
10. Después de su uso, mantenga el producto en un lugar seco y protegido de la intemperie.

Informations techniques

| | | |
|--------------------|-------------------|------------------|
| ENTRADA : | Voltaje | 100-240V~ |
| | Frecuencia | 50/60Hz |
| Adapteur : | Voltaje | 12V dc |
| | Amperes | 700mA |
| VENTILADOR: | Voltaje | 12V dc |
| | Amperes | 0.6A |



| TEIL | NR. | STK. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------|------|
|  | CO-A | 1 |
|  STAKE | CO-B | 2 |
|  ROPES | CO-C | 2 |



Entsorgung:

Am Ende der langen Lebensdauer Ihres Artikels führen Sie bitte die wertvollen Rohstoffe einer fachgerechten Entsorgung zu, so dass ein ordnungsgemäßes Recycling stattfinden kann. Sollten Sie sich nicht sicher sein, wie Sie am besten vorgehen, helfen die örtlichen Entsorgungsbetriebe oder Wertstoffhöfe gerne weiter.

Disposal:

Once item end-of-life, please dispose valuable raw materials for a proper recycling. If you are not sure how to handle it in a correct way please contact your local disposal or recycling centers for advice.

Mise au rebut:

À la fin de la longue durée de vie de votre article, veuillez mettre au rebut des matières recyclables afin de procéder au recyclage. Si vous n'êtes pas sûr des démarches à suivre, merci de contacter votre communauté d'agglomération ou déchetterie locaux.

Gestión de residuos:

Cuando la vida útil de su artículo haya llegado a su fin, debe usted llevar las materias primas a un punto de recogida especializado para que el proceso de reciclaje apropiado pueda iniciarse. Si no está seguro de la forma de proceder, lo mejor es que se dirija a una empresa de gestión de residuos local o a una planta de reciclaje.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Les symboles sur les produits, l'emballage et/ou les documents joints signifient que les produits électriques ou électroniques usagés ainsi que les piles ne doivent pas être mélangés avec les déchets domestiques habituels. Pour un traitement, une récupération et un recyclage appropriés des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, veuillez les déposer aux points de collecte prévus à cet effet, conformément à la réglementation nationale et aux Directives Européennes. En vous débarrassant correctement des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, vous contribuerez à la sauvegarde de précieuses ressources et à la prévention de potentiels effets négatifs sur la santé humaine qui pourraient advenir lors d'un traitement inapproprié des déchets. Pour plus d'informations à propos de la collecte et du recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques et des piles usagées, veuillez contacter votre municipalité, votre service de traitement des déchets ou le point de vente où vous avez acheté les produits.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts



Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

Für technischen Support und Serviceanfragen wenden Sie sich vertrauensvoll an unsere geschulten Mitarbeiter unter **www.Deubaservice.de**

Wenn Sie Verbrauchsmaterial, wie z.B. Filter für Pumpen, Staubbeutel für Staubsauger oder ähnliches für Ihr Produkt benötigen, besuchen Sie unseren Internetshop

www.Deuba24online.de

Dort finden Sie auch regelmäßige Sonderangebote und weitere, interessante neue Artikel. Ein Besuch wird sich immer lohnen.

Hergestellt für:
Deuba GmbH & Co. KG
Zum Wiesenhof 84 · 66663 Merzig · Germany

Copyright by



Alle Rechte vorbehalten. Ohne schriftliche Zustimmung der Deuba GmbH & Co. KG darf dieses Handbuch, auch nicht auszugsweise, in irgendeiner Form reproduziert werden oder unter Verwendung elektronischer, mechanischer oder chemischer Verfahren vervielfältigt oder verarbeitet werden. Änderungen im Sinne des technischen Fortschritts können jederzeit ohne Ankündigungen vorgenommen werden. Das Handbuch wird regelmäßig korrigiert. Für technische und drucktechnische Fehler und ihre Folgen übernehmen wir keine Haftung.